

香港交易及結算所有限公司、香港聯合交易所有限公司及新加坡證券交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



**PRUDENTIAL**

**Prudential plc**

**英國保誠有限公司\***

(於英格蘭及威爾斯成立及註冊，編號為 01397169)

(股份代號：2378)

**二零一四年第三季度中期管理報告**



**PRUDENTIAL**

PRUDENTIAL PLC

集團通訊

12 ARTHUR STREET

LONDON EC4R 9AQ

電話 020 7220 7588

傳真 020 7548 3725

www.prudential.co.uk

二零一四年十一月十八日上午八時十五分（格林威治時間）

### **PRUDENTIAL PLC 二零一四年第三季度中期管理報告**

- 保誠維持強勁的盈利增長
- 年初至今，集團的新業務利潤為 15.14 億英鎊，上升 17%<sup>1</sup>
- 亞洲新業務利潤增加 15%<sup>1</sup> 至 7.75 億英鎊
- 瀚亞第三方流入淨額為 37 億英鎊<sup>2</sup>
- 美國新業務利潤增加 16%<sup>1</sup> 至 5.30 億英鎊
- 英國新業務利潤增長 28% 至 2.09 億英鎊
- M&G 年初至今的第三方流入淨額達 59 億英鎊，外部管理基金增長 8%

#### **集團執行總裁Tidjane Thiam表示：**

「保誠在第三季度繼續取得不俗進展，今年首九個月新業務利潤<sup>3</sup>達15.14億英鎊，按固定匯率基準增長17%（按實質匯率基準計算增長6%）。本集團所有業務均錄得強勁貢獻，其中本集團的亞洲、美國及英國三大壽險業務各自的新業務利潤及新業務年度保費等值銷售額年初至今均錄得雙位數增長，資產管理業務流入淨額達96億英鎊<sup>2</sup>。

「亞洲方面，受惠於我們基礎廣泛的區域平台優勢，年度保費等值銷售額按固定匯率增長14%，推動新業務利潤按固定匯率增加15%至7.75億英鎊。儘管我們在區內部分主要國家面臨短期挑戰，但本集團的亞洲策略核心是實現國家、產品及分銷渠道的多元化，令本集團能夠持續增長。受所選市場的有利結構性變化支持，本集團在區內具備強勁的長期增長潛力。

「美國方面，我們繼續根據本集團的年度風險承受能力管理新業務量，同時繼續積極擴大產品組合。Jackson的新業務利潤按固定匯率增加16%至5.30億英鎊，反映我們的傳統變額年金業務具有可觀的產品經濟效益及Elite Access的貢獻增加。

「本集團英國壽險業務的新業務利潤增加28%至2.09億英鎊，可謂表現強勁。本集團的零售業務方面，儘管個人年金產品市場受挫，年度保費等值銷售額仍與去年大致相同，反映個人投資者對我們的儲蓄及投資產品（尤其是我們的分紅債券）的投資意慾有所增加。我們有選擇性地開展批發業務，年初至今已承保六筆整批年金交易，貢獻新業務利潤8,800萬英鎊。

「二零一四年，本集團於各地區表現強勁：儘管環境充滿挑戰，但本集團有紀律地在亞洲、美國及英國物色清晰明確的長期機遇，持續推動盈利增長。我們對本集團於本年度餘下時間的前景充滿信心，相信定能為客戶及股東創造持久的長期價值。」

<sup>1</sup> 自二零一三年六月起期間部分本集團主要亞洲市場的貨幣出現貶值，而英鎊則呈現顯著強勢。為了反映相關表現，並與亞洲及美國業務的交易貨幣保持一致，本中期管理報告提述的環比百分比的增長按固定匯率基準呈列。按實質匯率基準計算的增長已計入匯率變動的影響，並載於財務摘要一節

<sup>2</sup> 投資流入淨額不包括年初至今的瀚亞貨幣市場基金的淨流入 1 億英鎊（二零一三年：淨流出 1 億英鎊）

<sup>3</sup> 誠如二零一三年全年業績所述以及如二零一四年第一季度及二零一四年上半年度所報告，自二零一四年起，歐洲內含價值業績改為按稅後基準呈列。本新聞稿內所有對新業務利潤的提述均按照稅後基準計算

## 業務單位回顧

誠如本集團於上期二零一四年財務業績公告所述，本集團主要市場的若干貨幣出現明顯價值波動。在貨幣波動時期，將一國業務業績換算為英鎊將受到貨幣因素的顯著影響，從而有可能掩蓋本集團以外幣經營業務的相關表現。基於以上原因，我們必須注意來自亞洲及美國客戶的實際流量均以當地貨幣計量，且這些流量會以當地貨幣再投資，我們的業務因而基本上屬本土業務。因此，我們相信，按當地貨幣衡量業務成果是評估業務經營表現的最合適方式，換言之是根據所收取的以當地貨幣表示及計量的實際流量來評估，而不是將有關流量折算成英鎊。因此，我們在本節中講述業務表現時，除另有說明者外，我們均會著重討論按當地貨幣計量的表現（在本文內透過參照按固定匯率列示的百分比增長呈列）。

### 亞洲

儘管本集團的部分主要市場面臨嚴峻的環境，但本集團的區域平台質素確保我們持續錄得盈利增長。於二零一四年首九個月，受年度保費等值銷售額增長 14%至 15.44 億英鎊（實質匯率：1%）推動，新業務利潤增長 15%至 7.75 億英鎊（按實質匯率基準計算為 1%）。

在第三季度，年度保費等值銷售額增加 17%至 5.48 億英鎊，屬年初至今銷售額最高的季度，其中代理及銀行保險渠道均錄得雙位數增長。尤其是，與渣打銀行訂立的更新及擴展協議自七月一日起生效並取得良好開端，第三季度的年度保費等值銷售額按年增長 40%，亦較二零一四年第二季度增長 30%。

於東南亞（包括香港）的選定市場，我們主要透過代理渠道銷售健康及保障型產品，此舉令我們能夠持續在區內錄得卓越表現。於本年度首九個月，這些「福地」<sup>1</sup>市場錄得新業務利潤增長 17%，年度保費等值銷售額增長 14%。在第三季度，這些市場的新業務利潤按年增長 25%，反映代理及銀行保險渠道均作出重大貢獻。

香港的年度保費等值銷售額表現出色，增長 36%至 4.24 億英鎊。如此強勁表現乃受代理渠道帶動，加上活躍代理人員增加及代理生產力提高，以及本集團產品持續受中國內地客戶青睞所致。我們注意到，本集團各項產品勢頭強勁，健康及保障產品的銷售額水平有所增長，廣受認可的分紅產品亦需求殷切。

新加坡的年度保費等值銷售額增加 9%至 2.58 億英鎊。相關表現主要由於代理成交量受期繳保費業務帶動而增長 19%，反映活躍代理人數上升及代理生產力提升。銀行保險渠道方面，我們與馬來亞銀行的安排於第三季度終止，對有關銷售額造成負面影響。按同比基準計算，第三季度銀行保險渠道銷售額增長 12%，且本集團仍受惠於與大華銀行和渣打銀行的合作關係的優勢，九月份的月均銷售額創下新高。

印尼年初至今可謂困難重重，首季度便受天災影響，加上總統選舉結果尚未明朗，對第二季度及第三季度的整體行業表現產生影響。受此種種短期不利因素拖累，年度保費等值銷售額較上年下降 4%至 2.64 億英鎊。但我們仍跑贏大市，這體現為我們年初至今的市場份額有所上升。本季度逐月呈現有利發展勢頭，反映只要目前的不利因素有所減弱，印尼壽險市場的長期潛力仍具吸引力：我們擁有顯著的優勢，可滿足快速壯大但多數未參保的中產階級對保障及儲蓄產品的需求。

在馬來西亞，經濟環境充滿挑戰。馬來西亞的個人消費水平下降及公共債務增加，燃料補貼改革及即將於二零一五年推出的新消費稅帶來不明朗因素。在此背景下，我們於首九個月的年度保費等值銷售額增長 3%。我們迄今已在 Bumi 渠道方面投入數年時間，並持續取得良好進展，伊斯蘭保險產品的年度保費等值銷售額增長 20%。儘管該業務的個案規模較小，因而對年度保費等值銷售額增長的貢獻較少，但我們在構成馬來西亞絕大部分人口的分部奠定了未來盈利增長的基礎。

<sup>1</sup> 「福地」市場包括香港、印尼、馬來西亞、菲律賓、新加坡、泰國及越南

在其他「福地」<sup>1</sup>市場，我們持續取得良好進展。我們與 Thanachart Bank 順利達成分銷交易，令我們的**泰國**業務規模逐漸轉型。年度保費等值銷售額增加 46%至 6,000 萬英鎊。**越南**的年度保費等值銷售額增長 15%，主要反映代理生產力提升。在**菲律賓**，由於我們進一步將重心放在期繳保費產品銷售方面，九個月的整體年度保費等值銷售額減少 3%。第三季度的年度保費等值銷售額增長 9%。銷售期繳保費產品是我們亞洲表現的核心要素。我們正在實施這項已證實行之有效的策略，並在該新興市場取得成功。本季度，該市場的期繳保費產品年度保費等值銷售額增加 25%。

至於其他市場，在**中國**與中信集團公司合作投資的合營企業在代理及銀行渠道方面繼續錄得貢獻增長，年度保費等值銷售額整體增加 27%。在**印度**與 ICICI 合作投資的合營企業面對市場挑戰，表現依然出色，年初至今的年度保費等值銷售額增加 6%。受惠於印度近期市場信心好轉，第三季度銷售額增長強勁，較去年上升 29%。在**韓國**及**台灣**的特色業務繼續專注於選擇性參與的業務，年初至今年度保費等值銷售額合共增長 11%。

我們的資產管理業務**瀚亞**投資於本年度首九個月錄得創紀錄的第三方淨流入<sup>2</sup> 37 億英鎊，增加 95%，此乃受多項大型全新機構授權以及由印度、中國、日本及台灣的零售基金帶來的流入所推動。受益於正淨流入及正面市場變動，於二零一四年九月三十日的整體管理基金<sup>3</sup>為 726 億英鎊，較上一年度增長 24%。

亞洲業務平台在規模、彈性及多元化方面具備優勢，而亞洲中產人口正迅速壯大且日益富裕，繼而衍生對儲蓄及保障的龐大需求。結合這種強勁的長期結構趨勢，我們的亞洲業務平台將繼續支持我們在區內的長期盈利增長前景。

## 美國

Jackson 在二零一四年首九個月的新業務利潤增長 16%（按實質匯率計算：8%）至 5.30 億英鎊。我們繼續以接近危機後高位的整體新業務溢利率承保業務，足證為減少低息環境的負面影響而採取積極的產品及定價行動已產生正面影響。

Jackson 於年初至今錄得零售年度保費等值銷售總額 11.72 億英鎊，增幅為 12%。Jackson 在已實現上述銷售水平的同時，繼續以超過 20%的總內部回報率及兩年的回報期承保新業務。年度保費等值銷售總額（包括機構銷售額）增長 11%至 12.35 億英鎊。

來自**變額年金**的年度保費等值銷售額增長 19%至 11.03 億英鎊，產品組合的多元化程度亦持續提升。本集團無在生給付變額年金 **Elite Access** 取得成功，錄得年度保費等值銷售額上升 29%至 2.29 億英鎊，帶動無在生給付變額年金銷售的份額增至新高位，佔變額年金年度保費等值銷售總額的 33%（二零一三年：30%）。

Jackson 仍專注於管理擁有在生給付的變額年金的銷售數量，以確保收入流適當平衡並符合本集團的年度風險承受能力。於第三季度，**擁有在生給付的變額年金**的銷售額較二零一四年第二季度下降 13%。

由於期內獨立賬戶資產錄得正淨流量及相關市值顯著增加，Jackson 於二零一四年九月三十日的法定獨立賬戶資產達 759 億英鎊，較二零一三年十二月底上升 13%（實質匯率：16%）。

**定額年金**年度保費等值銷售額為 4,100 萬英鎊，與二零一三年持平，而**定額指數年金**年度保費等值銷售額減少 64%至 2,800 萬英鎊，主要是為確保適當的股東資本回報而於二零一三年後期實施產品變動所致。

**Curian Capital** 為 Jackson 的專業資產管理公司，提供以收費形式管理的獨立創新賬戶，於二零一四年九月底的管理資產為 74 億英鎊，而二零一三年同期則為 64 億英鎊，這是由於期內的正淨流量及市值上升所致。

Jackson 的策略保持不變，主要專注於實現盈利及現金。我們繼續以注重質量重於數量的審慎策略為新業務定價。Jackson 於第三季度完成對保單持有人行為的檢討，檢討結果顯示有關經驗大致與我們的假設相符。我們的對沖仍專注於在適當時候充分利用風險的經濟因素，同時維持穩健的資產負債表。

<sup>1</sup> 「福地」市場包括香港、印尼、馬來西亞、菲律賓、新加坡、泰國及越南

<sup>2</sup> 投資流入淨額不包括年初至今的瀚亞貨幣市場基金的淨流入 1 億英鎊（二零一三年：淨流出 1 億英鎊）

<sup>3</sup> 管理基金總額包括所有內外部基金

## 英國、歐洲及非洲

保誠英國繼續專注於其分紅及退休解決方案核心優勢。憑藉知名品牌、投資往績及在提供退休收入方面的經驗，我們於二零一四年首九個月錄得新業務利潤增長 28% 至 2.09 億英鎊，而年度保費等值銷售額增長 20% 至 6.48 億英鎊。

英國政府宣佈的退休金行業重大改革（包括自二零一五年四月起取消購買退休金年金的規定）導致越來越多客戶推遲作出將退休金儲蓄轉化為退休收入的決定。近期宣佈對養老金遺產稅處理辦法的改革與該等較廣泛的養老金改革一致，並受到歡迎。該等改革帶來更大的靈活性，應最終有助於創造一個有利的環境，鼓勵更多人進行儲蓄。該等變動亦為我們帶來有關滿足客戶對另類退休方案（包括收入取用）的需求的機遇。

零售業務方面，本集團的零售投資產品（尤其是**境內及離岸債券、個人退休金及收入取用**）整體銷售強勁，合共增加 37%，抵銷了**個人年金**減少 47% 的影響，反映英國預算公告後市場放緩。整體零售年度保費等值銷售額為 5.07 億英鎊，較二零一三年首九個月僅減少 3%，而憑藉投資產品的銷售額，第三季度反而增加 5%。年初至今的零售新業務利潤減少 22%，主要由於個人年金銷售額減少所致。

**境內債券**年度保費等值銷售額增加 29% 至 1.62 億英鎊，反映本集團投資理念的強大實力。由於本集團的非擔保債券持續受熱捧，境內分紅債券年度保費等值銷售額上升 30% 至 1.49 億英鎊。我們預期，由於我們的分紅債券可提供穩定回報，有助管理市場波動，這種優勢對客戶而言頗具吸引力，從而會對分紅債券產生持續的殷切需求。

**其他零售產品**（包括離岸債券、收入取用及個人退休金）增加 42% 至 1.42 億英鎊。**離岸債券**年度保費等值銷售額上升 56%，反映本集團的分紅基金日益受青睞。**收入取用**年度保費等值銷售額增長 128%，**個人退休金**年度保費等值銷售額增加 30%，兩者均是受本集團分紅產品 PruFund 的強大實力所推動。

年初至今，PruFund 管理資產合共增加 20% 至 109 億英鎊。

**企業退休金**年度保費等值銷售額減少 15% 至 1.17 億英鎊，與本年度趨勢相符，主要由於政府部門退休金計劃變動所致。我們繼續成為透過在公營部門內部提供額外自願供款計劃業務的最大供應商，為英國 99 家公營部門機構中的 72 家提供計劃（二零一三年：99 家中的 68 家）。

於**批發**市場，我們在二零一四年第三季度達成其他兩筆新的整批年金交易，令年初至今的整批年金交易總數增至六筆（二零一三年：一筆），於首九個月錄得累計年度保費等值銷售額 1.41 億英鎊及新業務利潤 8,800 萬英鎊（二零一三年：年度保費等值銷售額 1,500 萬英鎊、新業務利潤 800 萬英鎊）。我們具備市場日益渴求的專長及能力（包括豐富的人壽經驗、龐大的營運規模及穩健的投資往績）。我們對英國整批交易的方針將繼續是有選擇性參與物色機會，讓我們能夠為客戶帶來顯著價值之餘，亦能滿足股東的回報要求。

雖然英國退休收入市場繼續經歷重大變革，但我們的業務持續專注於分紅及退休方案的核心優勢，仍可望於新環境中取得理想表現。

於二零一四年十一月十日，Prudential Assurance Company Limited 宣佈達成協議，將其於 PruHealth 及 PruProtect 合營企業的 25% 股本權益以現金 1.55 億英鎊出售予 Discovery Group Europe Limited（「Discovery」）。是項交易讓保誠英國能夠以具吸引力的條款變現投資，並為參與英國保障市場提供策略靈活性。

我們欣然宣佈，本集團已於第三季度透過收購 Shield Assurance Company Limited 踏足肯尼亞壽險市場。此乃本集團於今年早前完成收購加納的 Express Life 後，在新興非洲壽險行業的第二家企業。

## M&G

M&G 在本季度表現依然出色。年初至今的**零售**基金流入淨額合共為 53 億英鎊，其中 15 億英鎊是在第三季度收取。歐洲大陸繼續推動增長，本年度首九個月流入淨額為 62 億英鎊（二零一三年：64 億英鎊），足以將英國的流出淨額 11 億英鎊抵銷有餘。憑藉本集團在歐洲大陸的表現實力，來自區內的管理基金較過去 12 個月增加 34% 至 296 億英鎊，創歷史新高。零售管理基金總額達 730 億英鎊，較二零一三年九月三十日上升 13%，其中來自歐洲大陸的資產現時佔總額的 41%（二零一三年：34%）。

M&G 的**機構**業務年初至今錄得淨流入 6 億英鎊（二零一三年：30 億英鎊）。本年度及過往年度期間均受來自單筆大型而低利潤的委託的流量影響。撇除該等流量，機構淨流入為 14 億英鎊（二零一三年：15 億英鎊），與上一年度較為一致。另類信貸產品的銷

售仍然強勁，尤其是通脹掛鈎投資策略，連同槓桿貸款、基建及房地產融資授權。整體而言，機構管理基金增加至616億英鎊，按年上升3%。

**M&G 在第三季度吸納基金淨流入總額 17 億英鎊**，為截至二零一四年九月止九個月貢獻累計流入淨額 59 億英鎊（二零一三年：89 億英鎊）。二零一四年九月三十日的外部客戶資產總額為 1,346 億英鎊，較去年增加 8%。管理基金總額達 2,573 億英鎊（二零一三年：2,422 億英鎊），其中第三方外部資產佔總額的 52%（二零一三年：51%）。

M&G 繼續尋求在資產類別及地域方面實現多元化，並繼續專注為其客戶提供卓越的投資表現及服務。

#### 資產負債表

我們的資產負債表持續表現穩健及保持審慎。於二零一四年九月三十日，扣除二零一四年中期股息3億英鎊後，我們的IGD盈餘估計為41億英鎊，估計IGD盈餘相當於規定金額的2.3倍。

#### 前景

本集團於第三季度錄得強勁表現。

近幾週以來，投資市場波動加劇，反映市道日趨不明朗。這種狀況可歸因於多項因素，包括美國央行撤銷支援、歐元區仍深陷困局、商品價格大幅波動，以及地緣政治風險上升的潛在影響。在此嚴峻背景下，本集團業績證明了本集團策略的質素及執行策略的實力，本集團專注於在本集團選定市場提供能夠滿足客戶長期需要的產品及服務，務求把握本集團在亞洲、美國及英國的特定結構性增長機遇。

在亞洲，本集團憑藉多元化平台、優質策略以及提供滿足客戶需要的產品，持續提升我們的表現。本年度，我們在印尼、泰國及最近的香港的業務經營面臨重大的宏觀經濟及政治不穩定性。儘管面臨這些挑戰，我們持續妥善執行，並在必要時採取果斷行動。無論我們在任何國家面臨何種挑戰，均能夠在區內持續取得出色表現。透過擴大代理分銷，同時加強銀行保險渠道，近期更於本年度將與渣打銀行在全亞洲的合作關係延長15年，我們持續擴展區域分銷平台。本集團的品牌實力、本集團產品為1,300萬名客戶創造的價值、不斷擴展的分銷據點，以及本集團團隊的質素，意味著我們擁有顯著優勢，可持續為客戶帶來價值及為股東帶來可持續的盈利增長。

美國及英國方面，我們繼續在所選市場分部嚴格執行策略，明確以產生盈利及現金優先於數量的先後次序。我們的英國壽險業務旨在充分發揮其在投資產品（尤其是分紅業務）及退休市場方面的現有豐富專長，在近期推行變革後的有利環境下，把握新機遇，致力取得強勁表現。

面對不明朗因素增加的狀況，積極管理風險以及持續審慎管理資產負債表，比以往任何時候都更加重要。本集團的資產負債狀況、償付能力資本及流動資金仍然保持穩健，確保我們能夠在經濟週期的所有階段均能兌現對客戶的長期承諾。

我們仍對年內餘下時間的前景及我們為客戶及股東創造長期價值的能力充滿信心。



## 二零一四年第三季度業務單位財務摘要

新業務利潤(稅後)<sup>1</sup>

	二零一四年 年初至今	二零一三年 年初至今		二零一四年/二零一三年 的年初至今變動	
	實質匯率	實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
亞洲	7.75 億英鎊	7.67 億英鎊	6.73 億英鎊	1%	15%
美國	5.30 億英鎊	4.92 億英鎊	4.55 億英鎊	8%	16%
英國	2.09 億英鎊	1.63 億英鎊	1.63 億英鎊	28%	28%
<b>集團保險總額</b>	<b>15.14 億英鎊</b>	<b>14.22 億英鎊</b>	<b>12.91 億英鎊</b>	<b>6%</b>	<b>17%</b>

	二零一四年 第三季度	二零一三年 第三季度		二零一四年/二零一三年 的第三季度變動	
	實質匯率	實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
亞洲	2.81 億英鎊	2.65 億英鎊	2.43 億英鎊	6%	16%
美國	1.54 億英鎊	1.81 億英鎊	1.67 億英鎊	(15)%	(8)%
英國	6,400 萬英鎊	6,300 萬英鎊	6,300 萬英鎊	2%	2%
<b>集團保險總額</b>	<b>4.99 億英鎊</b>	<b>5.09 億英鎊</b>	<b>4.73 億英鎊</b>	<b>(2)%</b>	<b>5%</b>

## 銷售額—年度保費等值

	二零一四年 年初至今	二零一三年 年初至今		二零一四年/二零一三年 的年初至今變動	
	實質匯率	實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
亞洲	15.44 億英鎊	15.23 億英鎊	13.54 億英鎊	1%	14%
美國	12.35 億英鎊	12.02 億英鎊	11.13 億英鎊	3%	11%
英國	6.48 億英鎊	5.40 億英鎊	5.40 億英鎊	20%	20%
<b>集團保險總額</b>	<b>34.27 億英鎊</b>	<b>32.65 億英鎊</b>	<b>30.07 億英鎊</b>	<b>5%</b>	<b>14%</b>

	二零一四年 第三季度	二零一三年 第三季度		二零一四年/二零一三年 的第三季度變動	
	實質匯率	實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
亞洲	5.48 億英鎊	5.13 億英鎊	4.70 億英鎊	7%	17%
美國	3.64 億英鎊	4.05 億英鎊	3.77 億英鎊	(10)%	(3)%
英國	2.15 億英鎊	1.85 億英鎊	1.85 億英鎊	16%	16%
<b>集團保險總額</b>	<b>11.27 億英鎊</b>	<b>11.03 億英鎊</b>	<b>10.32 億英鎊</b>	<b>2%</b>	<b>9%</b>

## 投資流量

	二零一四年 年初至今	二零一三年 年初至今		二零一四年/二零一三年 的年初至今變動 <sup>2</sup>	
	實質匯率	實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
<b>流入總額</b>					
零售	216 億英鎊	213 億英鎊	213 億英鎊	1%	1%
機構	68 億英鎊	106 億英鎊	106 億英鎊	(36)%	(36)%
<b>M&amp;G—總計</b>	<b>284 億英鎊</b>	<b>319 億英鎊</b>	<b>319 億英鎊</b>	<b>(11)%</b>	<b>(11)%</b>
瀚亞投資 <sup>3</sup>	106 億英鎊	96 億英鎊	88 億英鎊	10%	20%
<b>集團總計</b>	<b>390 億英鎊</b>	<b>415 億英鎊</b>	<b>407 億英鎊</b>	<b>(6)%</b>	<b>(4)%</b>
<b>淨流入</b>					
零售	53 億英鎊	59 億英鎊	59 億英鎊	(10)%	(10)%
機構	6 億英鎊	30 億英鎊	30 億英鎊	(81)%	(81)%
<b>M&amp;G—總計</b>	<b>59 億英鎊</b>	<b>89 億英鎊</b>	<b>89 億英鎊</b>	<b>(34)%</b>	<b>(34)%</b>
瀚亞投資 <sup>3</sup>	37 億英鎊	20 億英鎊	19 億英鎊	82%	95%
<b>集團總計</b>	<b>96 億英鎊</b>	<b>109 億英鎊</b>	<b>108 億英鎊</b>	<b>(12)%</b>	<b>(11)%</b>

<sup>1</sup> 新業務利潤已應用載於附表 5 內的假設計算<sup>2</sup> 百分比按未經調整數字計算<sup>3</sup> 投資流入總額及淨額不包括年初至今的瀚亞貨幣市場基金。投資流量不包括瀚亞貨幣市場基金的流入總額 504 億英鎊(二零一三年: 455 億英鎊)及淨流入 1 億英鎊(二零一三年: 淨流出 1 億英鎊)

	二零一四年 第三季度 實質匯率	二零一三年 第三季度		二零一四年第三季度/ 二零一三年第三季度的變動 <sup>1</sup>	
		實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
<b>流入總額</b>					
零售	68 億英鎊	59 億英鎊	59 億英鎊	15%	15%
機構	23 億英鎊	54 億英鎊	54 億英鎊	(57)%	(57)%
<b>M&amp;G—總計</b>	<b>91 億英鎊</b>	<b>113 億英鎊</b>	<b>113 億英鎊</b>	<b>(19)%</b>	<b>(19)%</b>
瀚亞投資 <sup>2</sup>	37 億英鎊	22 億英鎊	21 億英鎊	67%	81%
<b>集團總計</b>	<b>128 億英鎊</b>	<b>135 億英鎊</b>	<b>134 億英鎊</b>	<b>(5)%</b>	<b>(4)%</b>
<b>淨流入</b>					
零售	15 億英鎊	11 億英鎊	11 億英鎊	35%	35%
機構	2 億英鎊	40 億英鎊	40 億英鎊	(96)%	(96)%
<b>M&amp;G—總計</b>	<b>17 億英鎊</b>	<b>51 億英鎊</b>	<b>51 億英鎊</b>	<b>(67)%</b>	<b>(67)%</b>
瀚亞投資 <sup>2</sup>	12 億英鎊	0.0 億英鎊	0.0 億英鎊	不適用	不適用
<b>集團總計</b>	<b>29 億英鎊</b>	<b>51 億英鎊</b>	<b>51 億英鎊</b>	<b>(43)%</b>	<b>(43)%</b>

### 管理基金<sup>3</sup>

	二零一四年 年初至今 實質匯率	二零一三年 年初至今		二零一四年年初至今/ 二零一三年年初至今的變動 <sup>1</sup>	
		實質匯率	固定匯率	實質匯率	固定匯率
M&G	2,573 億英鎊	2,422 億英鎊	2,422 億英鎊	6%	6%
瀚亞投資	726 億英鎊	597 億英鎊	586 億英鎊	22%	24%
<b>集團總計</b>	<b>3,299 億英鎊</b>	<b>3,019 億英鎊</b>	<b>3,008 億英鎊</b>	<b>9%</b>	<b>10%</b>
<b>外部管理基金</b>					
M&G	1,346 億英鎊	1,243 億英鎊	1,243 億英鎊	8%	8%
瀚亞投資 <sup>4</sup>	229 億英鎊	185 億英鎊	180 億英鎊	24%	27%
<b>集團總計</b>	<b>1,575 億英鎊</b>	<b>1,428 億英鎊</b>	<b>1,423 億英鎊</b>	<b>10%</b>	<b>11%</b>

完

查詢：

媒體

Jonathan Oliver +44 (0)20 7548 3719  
Tom Willetts +44 (0)20 7548 2776

投資者／分析員

Raghu Hariharan +44 (0)20 7548 2871  
Richard Gradidge +44 (0)20 7548 3860

<sup>1</sup> 百分比按未經取整數字計算

<sup>2</sup> 投資流入總額及淨額不包括第三季度的瀚亞貨幣市場基金。第三季度的投資流量不包括瀚亞貨幣市場基金的流入總額 183 億英鎊（二零一三年：147 億英鎊）及淨流入 1 億英鎊（二零一三年：淨流出 2 億英鎊）

<sup>3</sup> 管理基金總額包括所有內外部基金

<sup>4</sup> 瀚亞外部管理基金不包括附表 3 所載的貨幣市場基金



**附註：**

- 1 年度保費等值銷售額包括期繳保費銷售額加上整付保費保險銷售額的 10%，並已作約整。
- 2 新業務保費現值按整付保費等值加新期繳保費業務預期保費現值計算得出，並計入失效及釐定歐洲內含價值新業務貢獻的其他假設。
- 3 期內新業務利潤假設乃於附表 5 內詳述。
- 4 除另有註明外，環比百分比的增長按固定匯率基準呈列。固定匯率業績乃使用當期外幣匯率（對利潤表而言是指當期的平均匯率，而對資產負債表而言是指當期結束時的匯率）折算上一期間的業績而計算。
- 5 集團執行總裁 Tidjane Thiam 將於今日九時十五分（英國時間）／十七時十五分（香港時間）主持為媒體而設的電話會議。撥打電話號碼：（英國）+44 (0)20 3139 4830，（香港）+852 3068 9834，Pin 個人識別碼：72659606#。
- 6 集團執行總裁 Tidjane Thiam 將於今日十時三十分（英國時間）／十八時三十分（香港時間）主持為分析員及投資者而設的電話會議。撥打電話號碼：+44 (0)20 3139 4830／0808 237 0030（英國免費電話），Pin 個人識別碼：77765171#。回放（PIN 個人識別碼：651007#）+44 (0) 20 3426 2807／0808 237 0026（英國免費電話）—免費撥打時間為二零一四年十一月十八日十二時三十分（英國時間）至二零一四年十二月十七日二十三時五十九分（英國時間）。查詢國際撥打電話號碼，請點按連結：[http://wpc.1726.planetstream.net/001726/FEL\\_Events\\_International\\_Access\\_List.pdf](http://wpc.1726.planetstream.net/001726/FEL_Events_International_Access_List.pdf)
- 7 媒體可在 [www.prudential.co.uk/prudential-plc/media/media\\_library](http://www.prudential.co.uk/prudential-plc/media/media_library) 或致電媒體辦公室+44 (0) 207 548 2466 免費獲取高解像度圖片。
- 8 誠如附表所示，海外業務的銷售已按期內的平均匯率呈報。除有說明外，註解中所提述的前一年度數字乃按實質匯率基準計算。呈列的另一方法為按固定匯率基準計算，請參閱補充附表 1B、2B、2C、4B 及 4C。
- 9 Prudential plc 於英格蘭及威爾斯註冊成立。Prudential plc 與其聯屬公司組成世界領先的國際金融服務集團之一。Prudential plc 通過其遍及全球的附屬公司及聯屬公司提供保險及金融服務。Prudential plc 創立至今已超過 166 年，截至二零一四年六月三十日所管理資產達 4,570 億英鎊。Prudential plc 與保德信金融集團或其附屬公司（美國保德信保險公司）並無聯屬關係。
- 10 前瞻性陳述  
本文件可能載有「前瞻性陳述」，涉及若干保誠的計劃及其對日後財務狀況、表現、業績、策略及宗旨的目標和預期。並非過往事實的陳述，包括關於保誠的信念及預期的陳述，並包括但不限於包含「可能」、「將」、「應」、「繼續」、「旨在」、「估計」、「預測」、「相信」、「有意」、「期望」、「計劃」、「尋求」、「預期」及類似涵義詞語的陳述，均為前瞻性陳述。該等陳述基於在作出陳述時的計劃、估計及預測而作出，因此不應過度依賴該等陳述。就其性質而言，所有前瞻性陳述均涉及風險及不明朗因素。多項重要因素可能導致保誠的實際日後財務狀況、表現或其他所示業績與在任何前瞻性陳述所示有重大差別。該等因素包括但不限於未來市況（例如利率和匯率波動）、低息環境可能持續及金融市場的整體表現；監管機構的政策及行動，例如包括有關金融危機的新政府措施及歐洲聯盟「償付能力標準 II」規定對保誠資本維持規定的影響；持續獲評定為全球系統重要性保險公司的影響；競爭、經濟增長、通脹及通縮的影響；特別是有關死亡率和發病率趨勢、退保率及保單續新率的經驗；在相關行業內日後收購或合併的時間、影響及其他不明朗因素；保誠及其聯屬公司經營所在司法權區的資本、償債能力標準、會計準則或相關監管框架，以及稅務及其他法例和規例變動的影響；以及法律訴訟及糾紛的影響。舉例而言，上述及其他重要因素可能導致釐定經營業績所用假設的變動或日後保單給付準備金的重新預計。有關可能導致保誠的實際日後財務狀況、表現或其他所示業績與在保誠的前瞻性陳述所預期者有差別（可能是重大差別）的上述及其他重要因素的進一步討論，已載於保誠最近期年度報告內「風險因素」一節及向美國證券交易委員會提交的表格 20-F 中保誠最近期年度報告內「風險因素」一節，以及於任何其後保誠半年度財務報告內「風險因素」一節。保誠最近期年度報告、表格 20-F 及任何其後的半年度財務報告可在其網站 [www.prudential.co.uk](http://www.prudential.co.uk) 查閱。

## PRUDENTIAL PLC 二零一四年第三季度中期管理報告

本文件所載的任何前瞻性陳述僅討論截至作出陳述當日的情況。除根據《英國售股章程規則》、《英國上市規則》、《英國披露及透明度規則》、《香港上市規則》、《新加坡交易所上市規則》或其他適用法律及法規所規定者外，保誠表明概不就更新本文件所載的任何前瞻性陳述或其可能作出的任何其他前瞻性陳述承擔任何責任，不論有關前瞻性陳述是基於日後事件、新增資料或其他原因而作出。

- 11 本中期管理報告及隨附附表所呈列的財務資料乃未經審核。

補充附表

目錄		頁
附表 1A	新保險業務（按實質匯率計算）	11
附表 1B	新保險業務（按固定匯率計算）	12
附表 2A	總保險新業務年度保費等值－季度（按實質匯率計算）	13
附表 2B	總保險新業務年度保費等值－季度（二零一三年按固定匯率計算）	14
附表 2C	總保險新業務年度保費等值－季度（二零一四年及二零一三年按固定匯率計算）	15
附表 3	投資業務－季度（按實質匯率計算）	16
附表 4A	總保險新業務利潤（按實質匯率計算）	17
附表 4B	總保險新業務利潤（二零一三年按固定匯率計算）	18
附表 4C	總保險新業務利潤（二零一四年及二零一三年按固定匯率計算）	19
附表 5	歐洲內含價值新業務估值方式及假設	21
附表 6	資本管理	24
附表 7	編製基準	25

## 附表 1A—新保險業務（按實質匯率計算）

	整付			期繳			年度等值 <sup>(2)</sup>			新業務保費現值		
	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)
<b>集團保險業務</b>												
亞洲 <sup>(1a)</sup>	1,598	1,562	2%	1,384	1,366	1%	1,544	1,523	1%	8,408	8,206	2%
美國 <sup>(1a)</sup>	12,352	12,006	3%	-	1	(100)%	1,235	1,202	3%	12,352	12,006	3%
英國	4,991	3,744	33%	149	165	(10)%	648	540	20%	5,598	4,398	27%
<b>集團總計</b>	<b>18,941</b>	<b>17,312</b>	<b>9%</b>	<b>1,533</b>	<b>1,532</b>	<b>0%</b>	<b>3,427</b>	<b>3,265</b>	<b>5%</b>	<b>26,358</b>	<b>24,610</b>	<b>7%</b>
<b>亞洲保險業務</b> <sup>(1a)</sup>												
柬埔寨	-	-	不適用	2	-	不適用	2	-	不適用	9	-	不適用
香港	286	214	34%	395	314	26%	424	335	27%	2,501	1,922	30%
印尼	193	264	(27)%	245	321	(24)%	264	348	(24)%	1,090	1,453	(25)%
馬來西亞	70	79	(11)%	132	143	(8)%	139	151	(8)%	899	1,001	(10)%
菲律賓	84	163	(48)%	27	24	13%	35	41	(15)%	167	239	(30)%
新加坡	475	373	27%	210	220	(5)%	258	257	0%	1,868	1,831	2%
泰國	72	44	64%	53	42	26%	60	47	28%	278	199	40%
越南	2	1	100%	39	37	5%	39	37	5%	161	136	18%
<b>東南亞業務</b> <b>(包括香港)</b>	<b>1,182</b>	<b>1,138</b>	<b>4%</b>	<b>1,103</b>	<b>1,101</b>	<b>0%</b>	<b>1,221</b>	<b>1,216</b>	<b>0%</b>	<b>6,973</b>	<b>6,781</b>	<b>3%</b>
中國 <sup>(6)</sup>	172	95	81%	63	59	7%	80	68	18%	414	342	21%
韓國	156	229	(32)%	64	62	3%	80	85	(6)%	433	465	(7)%
台灣	66	73	(10)%	81	66	23%	88	73	21%	336	321	5%
印度 <sup>(4)</sup>	22	27	(19)%	73	78	(6)%	75	81	(7)%	252	297	(15)%
<b>亞洲業務總計</b>	<b>1,598</b>	<b>1,562</b>	<b>2%</b>	<b>1,384</b>	<b>1,366</b>	<b>1%</b>	<b>1,544</b>	<b>1,523</b>	<b>1%</b>	<b>8,408</b>	<b>8,206</b>	<b>2%</b>
<b>美國保險業務</b> <sup>(1a)</sup>												
變額年金	8,740	8,096	8%	-	-	不適用	874	809	8%	8,740	8,096	8%
Elite Access (變額年金)	2,293	1,909	20%	-	-	不適用	229	191	20%	2,293	1,909	20%
定額年金	405	439	(8)%	-	-	不適用	41	44	(7)%	405	439	(8)%
定額指數年金	280	835	(66)%	-	-	不適用	28	84	(67)%	280	835	(66)%
人壽保險	-	-	不適用	-	1	(100)%	-	1	(100)%	-	-	不適用
批發	634	727	(13)%	-	-	不適用	63	73	(14)%	634	727	(13)%
<b>美國保險業務 總計</b>	<b>12,352</b>	<b>12,006</b>	<b>3%</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>(100)%</b>	<b>1,235</b>	<b>1,202</b>	<b>3%</b>	<b>12,352</b>	<b>12,006</b>	<b>3%</b>
<b>英國及歐洲保 險業務</b>												
直接及合夥年金	135	223	(39)%	-	-	不適用	14	22	(36)%	135	223	(39)%
中介機構年金	123	406	(70)%	-	-	不適用	12	41	(71)%	123	406	(70)%
內部歸屬年金	603	981	(39)%	-	-	不適用	60	98	(39)%	603	981	(39)%
<b>個人年金總計</b>	<b>861</b>	<b>1,610</b>	<b>(47)%</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>不適用</b>	<b>86</b>	<b>161</b>	<b>(47)%</b>	<b>861</b>	<b>1,610</b>	<b>(47)%</b>
企業退休金	76	103	(26)%	109	127	(14)%	117	138	(15)%	455	553	(18)%
境內債券	1,620	1,263	28%	-	-	不適用	162	126	29%	1,621	1,264	28%
其他產品	1,021	622	64%	40	38	5%	142	100	42%	1,248	825	51%
批發	1,413	146	868%	-	-	不適用	141	15	840%	1,413	146	868%
<b>英國及歐洲保 險業務總計</b>	<b>4,991</b>	<b>3,744</b>	<b>33%</b>	<b>149</b>	<b>165</b>	<b>(10)%</b>	<b>648</b>	<b>540</b>	<b>20%</b>	<b>5,598</b>	<b>4,398</b>	<b>27%</b>
<b>集團總計</b>	<b>18,941</b>	<b>17,312</b>	<b>9%</b>	<b>1,533</b>	<b>1,532</b>	<b>0%</b>	<b>3,427</b>	<b>3,265</b>	<b>5%</b>	<b>26,358</b>	<b>24,610</b>	<b>7%</b>

附表 1B—新保險業務（按固定匯率計算）

附註：附表 1B 中，於二零一三年所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算。

	整付			期繳			年度等值 <sup>(2)</sup>			新業務保費現值		
	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)	二零一四年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	二零一三年 第三季度 年初至今 百萬英鎊	+/- (%)
<b>集團保險業務</b>												
亞洲 <sup>(1a) (1b)</sup>	1,598	1,408	13%	1,384	1,213	14%	1,544	1,354	14%	8,408	7,353	14%
美國 <sup>(1a) (1b)</sup>	12,352	11,120	11%	-	1	(100)%	1,235	1,113	11%	12,352	11,120	11%
英國	4,991	3,744	33%	149	165	(10)%	648	540	20%	5,598	4,398	27%
<b>集團總計</b>	<b>18,941</b>	<b>16,272</b>	<b>16%</b>	<b>1,533</b>	<b>1,379</b>	<b>11%</b>	<b>3,427</b>	<b>3,007</b>	<b>14%</b>	<b>26,358</b>	<b>22,871</b>	<b>15%</b>
<b>亞洲保險業務</b> <sup>(1a) (1b)</sup>												
柬埔寨	-	-	不適用	2	-	不適用	2	-	不適用	9	2	350%
香港	286	198	44%	395	291	36%	424	311	36%	2,501	1,781	40%
印尼	193	209	(8)%	245	254	(4)%	264	275	(4)%	1,090	1,151	(5)%
馬來西亞	70	70	0%	132	128	3%	139	135	3%	899	896	0%
菲律賓	84	143	(41)%	27	22	23%	35	36	(3)%	167	210	(20)%
新加坡	475	344	38%	210	203	3%	258	237	9%	1,868	1,688	11%
泰國	72	38	89%	53	37	43%	60	41	46%	278	172	62%
越南	2	1	100%	39	34	15%	39	34	15%	161	125	29%
<b>東南亞業務</b> <b>(包括香港)</b>	<b>1,182</b>	<b>1,003</b>	<b>18%</b>	<b>1,103</b>	<b>969</b>	<b>14%</b>	<b>1,221</b>	<b>1,069</b>	<b>14%</b>	<b>6,973</b>	<b>6,025</b>	<b>16%</b>
中國 <sup>(6)</sup>	172	88	95%	63	54	17%	80	63	27%	414	317	31%
韓國	156	226	(31)%	64	61	5%	80	84	(5)%	433	457	(5)%
台灣	66	67	(1)%	81	60	35%	88	67	31%	336	293	15%
印度 <sup>(4)</sup>	22	24	(8)%	73	69	6%	75	71	6%	252	261	(3)%
<b>亞洲業務總計</b>	<b>1,598</b>	<b>1,408</b>	<b>13%</b>	<b>1,384</b>	<b>1,213</b>	<b>14%</b>	<b>1,544</b>	<b>1,354</b>	<b>14%</b>	<b>8,408</b>	<b>7,353</b>	<b>14%</b>
<b>美國保險業務</b> <sup>(1a) (1b)</sup>												
變額年金	8,740	7,498	17%	-	-	不適用	874	750	17%	8,740	7,498	17%
Elite Access (變額年金)	2,293	1,768	30%	-	-	不適用	229	177	29%	2,293	1,768	30%
定額年金	405	407	(0)%	-	-	不適用	41	41	0%	405	407	(0)%
定額指數年金	280	774	(64)%	-	-	不適用	28	77	(64)%	280	774	(64)%
人壽保險	-	-	不適用	-	1	(100)%	-	1	(100)%	-	-	不適用
批發	634	673	(6)%	-	-	不適用	63	67	(6)%	634	673	(6)%
<b>美國保險業務 總計</b>	<b>12,352</b>	<b>11,120</b>	<b>11%</b>	<b>-</b>	<b>1</b>	<b>(100)%</b>	<b>1,235</b>	<b>1,113</b>	<b>11%</b>	<b>12,352</b>	<b>11,120</b>	<b>11%</b>
<b>英國及歐洲保 險業務</b>												
直接及合夥年 金	135	223	(39)%	-	-	不適用	14	22	(36)%	135	223	(39)%
中介機構年金	123	406	(70)%	-	-	不適用	12	41	(71)%	123	406	(70)%
內部歸屬年金	603	981	(39)%	-	-	不適用	60	98	(39)%	603	981	(39)%
<b>個人年金總計</b>	<b>861</b>	<b>1,610</b>	<b>(47)%</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>不適用</b>	<b>86</b>	<b>161</b>	<b>(47)%</b>	<b>861</b>	<b>1,610</b>	<b>(47)%</b>
企業退休金	76	103	(26)%	109	127	(14)%	117	138	(15)%	455	553	(18)%
境內債券	1,620	1,263	28%	-	-	不適用	162	126	29%	1,621	1,264	28%
其他產品	1,021	622	64%	40	38	5%	142	100	42%	1,248	825	51%
批發	1,413	146	868%	-	-	不適用	141	15	840%	1,413	146	868%
<b>英國及歐洲保 險業務總計</b>	<b>4,991</b>	<b>3,744</b>	<b>33%</b>	<b>149</b>	<b>165</b>	<b>(10)%</b>	<b>648</b>	<b>540</b>	<b>20%</b>	<b>5,598</b>	<b>4,398</b>	<b>27%</b>
<b>集團總計</b>	<b>18,941</b>	<b>16,272</b>	<b>16%</b>	<b>1,533</b>	<b>1,379</b>	<b>11%</b>	<b>3,427</b>	<b>3,007</b>	<b>14%</b>	<b>26,358</b>	<b>22,871</b>	<b>15%</b>

附表 2A – 總保險新業務年度保費等值 – 季度 (按實質匯率計算)

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊	第四季度 百萬英鎊	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊
<b>集團保險業務</b>							
亞洲 <sup>(1a)</sup>	495	515	513	602	507	489	548
美國 <sup>(1a)</sup>	358	439	405	371	432	439	364
英國	185	170	185	185	237	196	215
<b>集團總計</b>	<b>1,038</b>	<b>1,124</b>	<b>1,103</b>	<b>1,158</b>	<b>1,176</b>	<b>1,124</b>	<b>1,127</b>
<b>亞洲保險業務<sup>(1a)</sup></b>							
柬埔寨	-	-	-	1	-	1	1
香港	107	107	121	152	128	130	166
印尼	112	128	108	129	86	98	80
馬來西亞	46	53	52	57	43	48	48
菲律賓	14	15	12	12	11	11	13
新加坡	80	90	87	104	87	85	86
泰國	11	14	22	21	25	17	18
越南	10	13	14	17	11	12	16
<b>東南亞業務 (包括香港)</b>	<b>380</b>	<b>420</b>	<b>416</b>	<b>493</b>	<b>391</b>	<b>402</b>	<b>428</b>
中國 <sup>(6)</sup>	27	20	21	15	38	19	23
韓國	30	32	23	28	26	22	32
台灣	19	26	28	44	24	30	34
印度 <sup>(4)</sup>	39	17	25	22	28	16	31
<b>亞洲保險業務總計</b>	<b>495</b>	<b>515</b>	<b>513</b>	<b>602</b>	<b>507</b>	<b>489</b>	<b>548</b>
<b>美國保險業務<sup>(1a)</sup></b>							
變額年金	240	298	271	270	317	297	260
Elite Access (變額年金)	54	73	64	68	69	80	80
定額年金	14	16	14	11	12	15	14
定額指數年金	34	28	22	7	8	10	10
人壽保險	1	-	-	1	-	-	-
批發	15	24	34	14	26	37	-
<b>美國保險業務總計</b>	<b>358</b>	<b>439</b>	<b>405</b>	<b>371</b>	<b>432</b>	<b>439</b>	<b>364</b>
<b>英國及歐洲保險業務</b>							
直接及合夥年金	8	7	7	6	5	5	4
中介機構年金	15	14	12	8	7	3	2
內部歸屬年金	32	35	31	33	24	19	17
<b>個人年金總計</b>	<b>55</b>	<b>56</b>	<b>50</b>	<b>47</b>	<b>36</b>	<b>27</b>	<b>23</b>
企業退休金	53	40	45	35	40	39	38
境內債券	45	38	43	50	49	53	60
其他產品	32	36	32	40	39	46	57
批發	-	-	15	13	73	31	37
<b>英國及歐洲保險業務總計</b>	<b>185</b>	<b>170</b>	<b>185</b>	<b>185</b>	<b>237</b>	<b>196</b>	<b>215</b>
<b>集團總計</b>	<b>1,038</b>	<b>1,124</b>	<b>1,103</b>	<b>1,158</b>	<b>1,176</b>	<b>1,124</b>	<b>1,127</b>



## 附表 2B—總保險新業務年度保費等值—季度（二零一三年按固定匯率計算）

附註：附表 2B 中，於二零一三年所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算。二零一四年個別季度按實質匯率呈列。

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊	第四季度 百萬英鎊	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊
<b>集團保險業務</b>							
亞洲 <sup>(1b)</sup>	434	450	470	577	507	489	548
美國 <sup>(1b)</sup>	333	403	377	361	432	439	364
英國	185	170	185	185	237	196	215
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,023</b>	<b>1,032</b>	<b>1,123</b>	<b>1,176</b>	<b>1,124</b>	<b>1,127</b>
<b>亞洲保險業務<sup>(1b)</sup></b>							
柬埔寨	-	-	-	1	-	1	1
香港	99	99	113	147	128	130	166
印尼	87	98	90	123	86	98	80
馬來西亞	40	47	48	55	43	48	48
菲律賓	12	13	11	12	11	11	13
新加坡	73	82	82	100	87	85	86
泰國	9	12	20	19	25	17	18
越南	9	12	13	17	11	12	16
<b>東南亞業務（包括香港）</b>	<b>329</b>	<b>363</b>	<b>377</b>	<b>474</b>	<b>391</b>	<b>402</b>	<b>428</b>
中國 <sup>(6)</sup>	25	18	20	13	38	19	23
韓國	29	32	23	27	26	22	32
台灣	18	23	26	41	24	30	34
印度 <sup>(4)</sup>	33	14	24	22	28	16	31
<b>亞洲保險業務總計</b>	<b>434</b>	<b>450</b>	<b>470</b>	<b>577</b>	<b>507</b>	<b>489</b>	<b>548</b>
<b>美國保險業務<sup>(1b)</sup></b>							
變額年金	223	275	252	262	317	297	260
Elite Access（變額年金）	50	67	60	65	69	80	80
定額年金	13	15	13	11	12	15	14
定額指數年金	32	25	20	8	8	10	10
人壽保險	1	-	-	1	-	-	-
批發	14	21	32	14	26	37	-
<b>美國保險業務總計</b>	<b>333</b>	<b>403</b>	<b>377</b>	<b>361</b>	<b>432</b>	<b>439</b>	<b>364</b>
<b>英國及歐洲保險業務</b>							
直接及合夥年金	8	7	7	6	5	5	4
中介機構年金	15	14	12	8	7	3	2
內部歸屬年金	32	35	31	33	24	19	17
<b>個人年金總計</b>	<b>55</b>	<b>56</b>	<b>50</b>	<b>47</b>	<b>36</b>	<b>27</b>	<b>23</b>
企業退休金	53	40	45	35	40	39	38
境內債券	45	38	43	50	49	53	60
其他產品	32	36	32	40	39	46	57
批發	-	-	15	13	73	31	37
<b>英國及歐洲保險業務總計</b>	<b>185</b>	<b>170</b>	<b>185</b>	<b>185</b>	<b>237</b>	<b>196</b>	<b>215</b>
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,023</b>	<b>1,032</b>	<b>1,123</b>	<b>1,176</b>	<b>1,124</b>	<b>1,127</b>

## 附表 2C—總保險新業務年度保費等值—季度（二零一四年及二零一三年按固定匯率計算）

附註：附表 2C 中，於二零一三年及二零一四年所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算，即二零一三年及二零一四年各個別季度均應用截至二零一四年九月三十日止期間的平均匯率。

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊	第四季度 百萬英鎊	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊
<b>集團保險業務</b>							
亞洲 <sup>(1c)</sup>	434	450	470	577	506	492	546
美國 <sup>(1c)</sup>	333	403	377	361	429	442	364
英國	185	170	185	185	237	196	215
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,023</b>	<b>1,032</b>	<b>1,123</b>	<b>1,172</b>	<b>1,130</b>	<b>1,125</b>
<b>亞洲保險業務<sup>(1c)</sup></b>							
柬埔寨	-	-	-	1	-	1	1
香港	99	99	113	147	128	130	166
印尼	87	98	90	123	86	98	80
馬來西亞	40	47	48	55	44	48	47
菲律賓	12	13	11	12	11	12	12
新加坡	73	82	82	100	87	85	86
泰國	9	12	20	19	25	17	18
越南	9	12	13	17	10	13	16
<b>東南亞業務（包括香港）</b>	<b>329</b>	<b>363</b>	<b>377</b>	<b>474</b>	<b>391</b>	<b>404</b>	<b>426</b>
中國 <sup>(6)</sup>	25	18	20	13	37	19	24
韓國	29	32	23	27	26	22	32
台灣	18	23	26	41	24	30	34
印度 <sup>(4)</sup>	33	14	24	22	28	17	30
<b>亞洲保險業務總計</b>	<b>434</b>	<b>450</b>	<b>470</b>	<b>577</b>	<b>506</b>	<b>492</b>	<b>546</b>
<b>美國保險業務<sup>(1c)</sup></b>							
變額年金	223	275	252	262	315	299	260
Elite Access（變額年金）	50	67	60	65	68	81	80
定額年金	13	15	13	11	12	15	14
定額指數年金	32	25	20	8	8	10	10
人壽保險	1	-	-	1	-	-	-
批發	14	21	32	14	26	37	-
<b>美國保險業務總計</b>	<b>333</b>	<b>403</b>	<b>377</b>	<b>361</b>	<b>429</b>	<b>442</b>	<b>364</b>
<b>英國及歐洲保險業務</b>							
直接及合夥年金	8	7	7	6	5	5	4
中介機構年金	15	14	12	8	7	3	2
內部歸屬年金	32	35	31	33	24	19	17
<b>個人年金總計</b>	<b>55</b>	<b>56</b>	<b>50</b>	<b>47</b>	<b>36</b>	<b>27</b>	<b>23</b>
企業退休金	53	40	45	35	40	39	38
境內債券	45	38	43	50	49	53	60
其他產品	32	36	32	40	39	46	57
批發	-	-	15	13	73	31	37
<b>英國及歐洲保險業務總計</b>	<b>185</b>	<b>170</b>	<b>185</b>	<b>185</b>	<b>237</b>	<b>196</b>	<b>215</b>
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,023</b>	<b>1,032</b>	<b>1,123</b>	<b>1,172</b>	<b>1,130</b>	<b>1,125</b>

附表 3—投資業務—季度（按實質匯率計算）

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊	第四季度 百萬英鎊	第一季度 百萬英鎊	第二季度 百萬英鎊	第三季度 百萬英鎊
<b>集團投資業務</b>							
期初管理基金	129,498	138,926	137,407	142,820	143,916	147,914	153,849
淨流量： <sup>(6)</sup>	3,502	2,344	5,093	126	2,571	4,123	2,893
— 流入總額	13,409	14,561	13,528	11,006	12,146	14,045	12,847
— 贖回	(9,907)	(12,217)	(8,435)	(10,880)	(9,575)	(9,922)	(9,954)
其他變動	5,926	(3,863)	320	970	1,427	1,812	791
<b>集團投資業務總計<sup>(10)</sup></b>	<b>138,926</b>	<b>137,407</b>	<b>142,820</b>	<b>143,916</b>	<b>147,914</b>	<b>153,849</b>	<b>157,533</b>
<b>M&amp;G</b>							
<b>零售</b>							
期初管理基金	54,879	61,427	62,655	64,504	67,202	68,981	71,941
淨流量：	2,446	2,308	1,132	1,456	1,291	2,493	1,531
— 流入總額	7,213	8,138	5,919	6,789	7,305	7,468	6,801
— 贖回	(4,767)	(5,830)	(4,787)	(5,333)	(6,014)	(4,975)	(5,270)
其他變動	4,102	(1,080)	717	1,242	488	467	(460)
期末管理基金	<b>61,427</b>	<b>62,655</b>	<b>64,504</b>	<b>67,202</b>	<b>68,981</b>	<b>71,941</b>	<b>73,012</b>
包括下列地區的金額：							
英國	41,194	39,953	40,955	42,016	42,199	42,392	41,756
歐洲（不包括英國）	18,696	21,198	22,064	23,699	25,244	27,927	29,622
南非	1,537	1,504	1,485	1,487	1,538	1,622	1,634
	<b>61,427</b>	<b>62,655</b>	<b>64,504</b>	<b>67,202</b>	<b>68,981</b>	<b>71,941</b>	<b>73,012</b>
<b>機構<sup>(3)</sup></b>							
期初管理基金	56,989	57,745	55,484	59,810	58,787	59,736	60,830
淨流量：	(15)	(899)	3,928	(866)	152	275	138
— 流入總額	2,656	2,591	5,364	2,163	1,655	2,894	2,295
— 贖回	(2,671)	(3,490)	(1,436)	(3,029)	(1,503)	(2,619)	(2,157)
其他變動	771	(1,362)	398	(157)	797	819	604
期末管理基金	<b>57,745</b>	<b>55,484</b>	<b>59,810</b>	<b>58,787</b>	<b>59,736</b>	<b>60,830</b>	<b>61,572</b>
<b>M&amp;G 投資業務總計</b>	<b>119,172</b>	<b>118,139</b>	<b>124,314</b>	<b>125,989</b>	<b>128,717</b>	<b>132,771</b>	<b>134,584</b>
<b>PPM South Africa 管理基金計入 M&amp;G 總額</b>	<b>4,701</b>	<b>4,509</b>	<b>4,633</b>	<b>4,513</b>	<b>4,720</b>	<b>4,815</b>	<b>4,905</b>
<b>瀚亞—不包括貨幣市場基金<sup>(8)</sup></b>							
<b>股票／債券／其他<sup>(7)</sup></b>							
期初管理基金	15,457	17,206	16,756	16,133	16,109	16,753	18,259
淨流量：	795	838	65	118	540	1,063	1,127
— 流入總額	3,122	3,596	2,214	1,982	2,546	3,285	3,583
— 贖回	(2,327)	(2,758)	(2,149)	(1,864)	(2,006)	(2,222)	(2,456)
其他變動	954	(1,288)	(688)	(142)	104	443	507
期末管理基金 <sup>(5)</sup>	<b>17,206</b>	<b>16,756</b>	<b>16,133</b>	<b>16,109</b>	<b>16,753</b>	<b>18,259</b>	<b>19,893</b>
<b>第三方機構授權</b>							
期初管理基金	2,173	2,548	2,512	2,373	1,818	2,444	2,819
淨流量：	276	97	(32)	(582)	588	292	97
— 流入總額	418	236	31	72	640	398	168
— 贖回	(142)	(139)	(63)	(654)	(52)	(106)	(71)
其他變動	99	(133)	(107)	27	38	83	140
期末管理基金 <sup>(5)</sup>	<b>2,548</b>	<b>2,512</b>	<b>2,373</b>	<b>1,818</b>	<b>2,444</b>	<b>2,819</b>	<b>3,056</b>
<b>瀚亞投資業務總計</b>	<b>19,754</b>	<b>19,268</b>	<b>18,506</b>	<b>17,927</b>	<b>19,197</b>	<b>21,078</b>	<b>22,949</b>
<b>美國</b>							
Curian—管理基金 <sup>(5) (9)</sup>	<b>6,315</b>	<b>6,466</b>	<b>6,371</b>	<b>6,601</b>	<b>6,781</b>	<b>6,948</b>	<b>7,421</b>

## 附表 4A—總保險新業務利潤（按實質匯率計算）

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊	第四季度 年初至今 百萬英鎊	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊
<b>稅後分析</b>							
<b>新業務稅後利潤<sup>(1a)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	237	502	767	1,139	243	494	775
美國保險業務總計	125	311	492	706	195	376	530
英國及歐洲保險業務總計	48	100	163	237	91	145	209
<b>集團總計</b>	<b>410</b>	<b>913</b>	<b>1,422</b>	<b>2,082</b>	<b>529</b>	<b>1,015</b>	<b>1,514</b>
<b>年度等值<sup>(1a) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	495	1,010	1,523	2,125	507	996	1,544
美國保險業務總計	358	797	1,202	1,573	432	871	1,235
英國及歐洲保險業務總計	185	355	540	725	237	433	648
<b>集團總計</b>	<b>1,038</b>	<b>2,162</b>	<b>3,265</b>	<b>4,423</b>	<b>1,176</b>	<b>2,300</b>	<b>3,427</b>
<b>新業務稅後溢利率（新業務利潤佔年度保費等值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	48%	50%	50%	54%	48%	50%	50%
美國保險業務總計	35%	39%	41%	45%	45%	43%	43%
英國及歐洲保險業務總計	26%	28%	30%	33%	38%	33%	32%
<b>集團總計</b>	<b>39%</b>	<b>42%</b>	<b>44%</b>	<b>47%</b>	<b>45%</b>	<b>44%</b>	<b>44%</b>
<b>新業務保費現值<sup>(1a) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	2,734	5,524	8,206	11,375	2,690	5,378	8,408
美國保險業務總計	3,581	7,957	12,006	15,723	4,323	8,703	12,352
英國及歐洲保險業務總計	1,540	2,943	4,398	5,978	2,072	3,741	5,598
<b>集團總計</b>	<b>7,855</b>	<b>16,424</b>	<b>24,610</b>	<b>33,076</b>	<b>9,085</b>	<b>17,822</b>	<b>26,358</b>
<b>新業務稅後溢利率（新業務利潤佔新業務保費現值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	8.7%	9.1%	9.3%	10.0%	9.0%	9.2%	9.2%
美國保險業務總計	3.5%	3.9%	4.1%	4.5%	4.5%	4.3%	4.3%
英國及歐洲保險業務總計	3.1%	3.4%	3.7%	4.0%	4.4%	3.9%	3.7%
<b>集團總計</b>	<b>5.2%</b>	<b>5.6%</b>	<b>5.8%</b>	<b>6.3%</b>	<b>5.8%</b>	<b>5.7%</b>	<b>5.7%</b>

## 附表 4B—總保險新業務利潤（二零一三年按固定匯率計算）

附註：附表 4B 中，於二零一三年所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算。二零一四年年初至今的金額按實質匯率呈列。

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊	第四季度 年初至今 百萬英鎊	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊
<b>稅後分析</b>							
<b>新業務稅後利潤<sup>(1b)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	203	430	673	1,025	243	494	775
美國保險業務總計	116	288	455	661	195	376	530
英國及歐洲保險業務總計	48	100	163	237	91	145	209
<b>集團總計</b>	<b>367</b>	<b>818</b>	<b>1,291</b>	<b>1,923</b>	<b>529</b>	<b>1,015</b>	<b>1,514</b>
<b>年度等值<sup>(1b) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	434	884	1,354	1,931	507	996	1,544
美國保險業務總計	333	736	1,113	1,474	432	871	1,235
英國及歐洲保險業務總計	185	355	540	725	237	433	648
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,975</b>	<b>3,007</b>	<b>4,130</b>	<b>1,176</b>	<b>2,300</b>	<b>3,427</b>
<b>新業務稅後溢利率（新業務利潤佔年度保費等值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	47%	49%	50%	53%	48%	50%	50%
美國保險業務總計	35%	39%	41%	45%	45%	43%	43%
英國及歐洲保險業務總計	26%	28%	30%	33%	38%	33%	32%
<b>集團總計</b>	<b>39%</b>	<b>41%</b>	<b>43%</b>	<b>47%</b>	<b>45%</b>	<b>44%</b>	<b>44%</b>
<b>新業務保費現值<sup>(1b) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	2,416	4,876	7,353	10,403	2,690	5,378	8,408
美國保險業務總計	3,329	7,362	11,120	14,735	4,323	8,703	12,352
英國及歐洲保險業務總計	1,540	2,943	4,398	5,978	2,072	3,741	5,598
<b>集團總計</b>	<b>7,285</b>	<b>15,181</b>	<b>22,871</b>	<b>31,116</b>	<b>9,085</b>	<b>17,822</b>	<b>26,358</b>
<b>新業務稅後溢利率（新業務利潤佔新業務保費現值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	8.4%	8.8%	9.2%	9.9%	9.0%	9.2%	9.2%
美國保險業務總計	3.5%	3.9%	4.1%	4.5%	4.5%	4.3%	4.3%
英國及歐洲保險業務總計	3.1%	3.4%	3.7%	4.0%	4.4%	3.9%	3.7%
<b>集團總計</b>	<b>5.0%</b>	<b>5.4%</b>	<b>5.6%</b>	<b>6.2%</b>	<b>5.8%</b>	<b>5.7%</b>	<b>5.7%</b>

## 附表 4C—總保險新業務利潤（二零一四年及二零一三年按固定匯率計算）

附註：附表 4C 中，於二零一三年及二零一四年所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算，即二零一三年及二零一四年各個期間均應用截至二零一四年九月三十日止期間的平均匯率。

	二零一三年				二零一四年		
	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊	第四季度 年初至今 百萬英鎊	第一季度 年初至今 百萬英鎊	第二季度 年初至今 百萬英鎊	第三季度 年初至今 百萬英鎊
<b>稅後分析</b>							
<b>新業務利潤<sup>(1c)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	203	430	673	1,025	243	495	775
美國保險業務總計	116	288	455	661	193	376	530
英國及歐洲保險業務總計	48	100	163	237	91	145	209
<b>集團總計</b>	<b>367</b>	<b>818</b>	<b>1,291</b>	<b>1,923</b>	<b>527</b>	<b>1,016</b>	<b>1,514</b>
<b>年度等值<sup>(1c) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	434	884	1,354	1,931	506	998	1,544
美國保險業務總計	333	736	1,113	1,474	429	871	1,235
英國及歐洲保險業務總計	185	355	540	725	237	433	648
<b>集團總計</b>	<b>952</b>	<b>1,975</b>	<b>3,007</b>	<b>4,130</b>	<b>1,172</b>	<b>2,302</b>	<b>3,427</b>
<b>新業務溢利率（新業務利潤佔年度保費等值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	47%	49%	50%	53%	48%	50%	50%
美國保險業務總計	35%	39%	41%	45%	45%	43%	43%
英國及歐洲保險業務總計	26%	28%	30%	33%	38%	33%	32%
<b>集團總計</b>	<b>39%</b>	<b>41%</b>	<b>43%</b>	<b>47%</b>	<b>45%</b>	<b>44%</b>	<b>44%</b>
<b>新業務保費現值<sup>(1c) (2)</sup></b>							
亞洲保險業務總計	2,416	4,876	7,353	10,403	2,686	5,388	8,408
美國保險業務總計	3,329	7,362	11,120	14,735	4,286	8,702	12,352
英國及歐洲保險業務總計	1,540	2,943	4,398	5,978	2,072	3,741	5,598
<b>集團總計</b>	<b>7,285</b>	<b>15,181</b>	<b>22,871</b>	<b>31,116</b>	<b>9,044</b>	<b>17,831</b>	<b>26,358</b>
<b>新業務溢利率（新業務利潤佔新業務保費現值百分比）</b>							
亞洲保險業務總計	8.4%	8.8%	9.2%	9.9%	9.0%	9.2%	9.2%
美國保險業務總計	3.5%	3.9%	4.1%	4.5%	4.5%	4.3%	4.3%
英國及歐洲保險業務總計	3.1%	3.4%	3.7%	4.0%	4.4%	3.9%	3.7%
<b>集團總計</b>	<b>5.0%</b>	<b>5.4%</b>	<b>5.6%</b>	<b>6.2%</b>	<b>5.8%</b>	<b>5.7%</b>	<b>5.7%</b>



## 附表 1A 至 4C 的附註

(1) Prudential plc 以實質匯率及年初至今的平均固定匯率報告其業績，以消除匯兌影響。

當地貨幣：英鎊		二零一四年 第三季度*	二零一三年 第三季度*	當地貨幣兌換英鎊的 二零一四年第三季度/ 二零一三年第三季度 (貶值) 升值變動
香港	平均匯率	12.95	11.99	(7)%
	收市匯率	12.59	12.56	(0)%
印尼	平均匯率	19,589.29	15,519.15	(21)%
	收市匯率	19,753.71	18,752.65	(5)%
馬來西亞	平均匯率	5.41	4.84	(11)%
	收市匯率	5.32	5.28	(1)%
新加坡	平均匯率	2.10	1.94	(8)%
	收市匯率	2.07	2.03	(2)%
印度	平均匯率	101.36	88.80	(12)%
	收市匯率	100.12	101.38	1%
越南	平均匯率	35,321.44	32,474.00	(8)%
	收市匯率	34,412.97	34,189.58	(1)%
泰國	平均匯率	54.10	46.99	(13)%
	收市匯率	52.57	50.65	(4)%
美國	平均匯率	1.67	1.55	(7)%
	收市匯率	1.62	1.62	0%

\*截至九月三十日止九個月的平均匯率

- (1a) 海外業務的保險新業務採用當時適用的年初至今平均匯率（實質匯率）換算。個別季度的英鎊業績指年初至今連續季度報告的英鎊業績之間的差異，並將包括來自較早期間的外匯變動。
- (1b) 二零一三年海外業務的保險新業務已採用固定匯率計算。
- (1c) 於二零一三年及二零一四年的所有期間，海外業務的保險新業務採用固定匯率計算。
- (2) 年度等值按期繳新業務貢獻另加整付新業務貢獻 10% 計算，並已作約整。新業務保費現值按整付保費等值另加新期繳保費業務預期保費現值計算。在釐定現值時，就失效及釐定歐洲內含價值新業務利潤時應用的其他假設作出撥備。
- (3) 結餘包括分離及聯合退休計劃基金、私人財務資產及其他機構客戶。其他變動反映 PPM South Africa 管理的策略資產分配資金的現金部分產生的流量淨額。
- (4) 印度的新業務按保誠於印度壽險業務中的 26% 權益列賬。
- (5) 資產負債表數字已按收市匯率計算。
- (6) 中國的新業務按保誠於中國壽險業務中的 50% 權益列賬。
- (7) 香港的強制性公積金（強積金）產品銷售額按保誠於香港強積金業務中的 36% 權益列賬。
- (8) 期內投資流量不包括年初至今的瀚亞貨幣市場基金的流入總額 503.96 億英鎊（二零一三年：454.64 億英鎊）及淨流入 5,800 萬英鎊（二零一三年淨流出：8,200 萬英鎊）。第三季度投資流量不包括貨幣市場基金的流入總額 183.31 億英鎊（二零一三年：146.90 億英鎊）及淨流入 1.10 億英鎊（二零一三年：淨流出 1.89 億英鎊）。
- (9) 不包括 Curian 變額系列信託基金（旗下內部管理基金）。
- (10) M&G 及瀚亞總額（不包括貨幣市場基金）。於二零一四年九月三十日，貨幣市場基金的管理基金為 46.13 億英鎊（二零一三年九月三十日：37.91 億英鎊）。

## 附表 5

## 歐洲內含價值新業務估值方式及假設

## 新業務的估值

誠如先前在二零一三年全年度業績中所述以及如二零一四年第一季度及二零一四年上半年所報告，歐洲內含價值業績的呈列基準自二零一四年起修改為稅後基準。

二零一四年第三季度新業務的估值指採用非經濟假設（與二零一四年六月三十日所採納者相一致）釐定的稅後利潤。

預測現金流量內所列用於釐定新業務價值的已付及已收稅款，用其後於報告期末已實質上生效的假設稅率計算。

對於英國即期年金業務及於亞洲（主要是新加坡）的整付保費萬用壽險產品，在釐定新業務貢獻時使用反映銷售時點市況的經濟假設。這與業務定價基礎一致，原因是抵補利率與特定資產的收益率相連，而該收益率在保單銷售時點購買資產時鎖定。對於本集團內的其他業務，則使用期末經濟假設。

## 主要經濟假設

各地區的股票及物業資產類別及公司債券的預期回報乃由無風險利率加上基於本集團長期展望釐定的風險溢價得出。亞洲方面，於下表所示的所有期間，股票風險溢價範圍介乎 3.5% 至 8.7%。於下表所示的所有期間，美國及英國的股票風險溢價為 4.0%。

假定投資回報反映於估值日所持並分配至承保業務的資產的預期未來回報。假定投資回報所列示的比率為稅前比率。

下表為主要財務假設概要：

亞洲業務 <sup>附註 (ii)、(iv)</sup>

二零一四年九月三十日

	中國	香港 附註 (ii)、(iii)	印度	印尼	韓國	馬來西亞 附註(iii)	菲律賓	新加坡 附註(iii)	台灣	泰國	越南
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
新業務風險貼現率	10.6	4.3	13.7	12.6	6.4	6.6	11.2	4.5	4.2	10.3	13.3
十年期政府債券收益率	4.1	2.5	8.7	8.7	2.9	4.0	4.4	2.5	1.7	3.6	6.6

二零一四年六月三十日

	中國	香港 附註 (ii)、(iii)	印度	印尼	韓國	馬來西亞 附註(iii)	菲律賓	新加坡 附註(iii)	台灣	泰國	越南
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
新業務風險貼現率	10.6	4.3	13.9	12.2	6.8	6.6	10.8	4.3	4.0	10.6	15.4
十年期政府債券收益率	4.1	2.6	8.9	8.4	3.2	4.1	4.1	2.3	1.6	3.8	8.7

二零一三年九月三十日

	中國	香港 附註 (ii)、(iii)	印度	印尼	韓國	馬來西亞 附註(iii)	菲律賓	新加坡 附註(iii)	台灣	泰國	越南
	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%	%
新業務風險貼現率	10.6	4.5	14.0	12.4	7.3	6.2	10.4	4.5	4.0	10.7	16.3
十年期政府債券收益率	4.1	2.7	9.0	8.7	3.5	3.8	3.6	2.4	1.7	3.9	9.5

## 附表 5

## 歐洲內含價值新業務估值方式及假設 (續)

	亞洲總計		
	二零一四年 九月三十日	二零一四年 六月三十日	二零一三年 九月三十日
	%	%	%
新業務加權風險貼現率 <sup>(i)</sup>	7.3	7.4	7.9

## 附註

- (i) 上文所示亞洲業務的加權風險貼現率乃將各國風險貼現率按其歐洲內含價值基準新業務業績所佔比重釐定。  
(ii) 就香港而言，上述假設適用於以美元計值的業務。就其他地區而言，上述假設適用於以當地貨幣計值的業務。  
(iii) 持有股票數量最多的亞洲業務的平均股票回報假設為：

	二零一四年 九月三十日	二零一四年 六月三十日	二零一三年 九月三十日
	%	%	%
香港	6.5	6.6	6.7
馬來西亞	10.0	10.1	9.8
新加坡	8.5	8.4	8.4

- (iv) 上述各期間的最主要業務適用的當地稅率如下：

	假定企業稅率 %
香港	16.5% (按保費收入的 5% 計算)
印尼	25%
馬來西亞	二零一三年至二零一五年：25% 自二零一六年起：24%
新加坡	17%

## 美國業務

	二零一四年 九月三十日	二零一四年 六月三十日	二零一三年 九月三十日
	%	%	%
加權平均假定新業務息差：			
定額年金業務： <sup>1,2</sup>			
一月至六月發行	1.5	1.5	1.2
七月至九月發行	1.5	不適用	1.75
定額指數年金業務： <sup>2</sup>			
一月至六月發行	2.0	2.0	1.45
七月至九月發行	2.0	不適用	2.0
機構業務	0.7	0.7	0.75
新業務風險貼現率 <sup>(i)</sup>			
變額年金	7.1	7.1	7.4
非變額年金	4.3	4.3	4.9
加權平均值總計	7.0	6.9	7.2
美國十年期國庫債券期末息率	2.5	2.6	2.7
美國股票的稅前預期長期名義回報率	6.5	6.6	6.7
假定企業稅率	35.0	35.0	35.0

<sup>1</sup> 包括於一般賬戶中投資的變額年金業務部分

<sup>2</sup> 於五年內，上表所示業務發行時的加權平均息差均線性上調 25 個基點轉為長期假設

## 附註

- (i) 上文所示風險貼現率包括額外信貸風險撥備，一般賬戶業務為 100 個基點（二零一四年六月三十日：100 個基點；二零一三年九月三十日：150 個基點），變額年金業務為 20 個基點（二零一四年六月三十日：20 個基點；二零一三年九月三十日：30 個基點）。

## 附表 5

## 歐洲內含價值新業務估值方式及假設（續）

## 英國業務

	二零一四年 九月三十日 %	二零一四年 六月三十日 %	二零一三年 九月三十日 %
<b>股東支持年金業務：</b> 附註 (i)			
新業務風險貼現率	6.8	6.9	7.1
預期長期名義回報率	4.4	4.5	4.0
<b>其他業務：</b>			
新業務風險貼現 <sup>附註 (ii)</sup>	5.7	5.9	6.0
預期長期名義投資回報率：			
英國股票	6.8	7.2	7.1
15 年期金邊債券利率	2.8	3.2	3.1
公司債券	4.4	4.8	4.7
假定企業稅率	20.0	20.0	23.0

## 附註

- (i) 對於保誠的英國股東支持年金業務，保誠已使用市場一致性內含價值法計算隱含風險貼現率，然後用於預測最佳估計現金流量。在計算年金市場一致性內含價值時，未來現金流量將被貼現。貼現率使用掉期收益曲綫加上保誠於考慮預期長期違約、信貸風險溢價、資產投資組合按信貸風險下調 1 個等級的撥備及短期評級下調及違約的撥備後就支持年金負債的資產的預期回報的評估所作的流動性溢價撥備。在計算市場一致性內含價值時使用的信貸假設及對於股東支持個人年金新業務而言債券息差超出掉期利率的剩餘流動性溢價部分如下：

	二零一四年 九月三十日 (基點)	二零一四年 六月三十日 (基點)	二零一三年 九月三十日 (基點)
債券息差超出掉期利率部分	122	121	114
信貸風險總撥備	34	34	37
流動性溢價	88	87	77

- (ii) 英國保險業務（股東支持年金除外）的新業務風險貼現率反映視乎業務種類而定的加權貼現率。

## 附表 6

### 資本管理

我們在保持高水平的流動性及賺取資本的同時，亦維持良好的償付能力狀況。於二零一四年九月三十日，扣除二零一四年中期股息3億英鎊後，我們的IGD盈餘估計為41億英鎊，相當於規定金額的2.3倍，於二零一四年六月三十日則為41億英鎊（未計及二零一四年中期股息3億英鎊）及於二零一三年九月三十日為39億英鎊。

截至二零一四年九月三十日，我們就多項事件對我們的IGD資本狀況進行的壓力測試，得出以下結果：

- 股票市場由二零一四年九月三十日的水平瞬間下跌20%將使IGD盈餘減少2.50億英鎊；
- 股票市場下跌40%（包括一次20%的瞬間下跌及在其後四週內進一步下跌20%）將使IGD盈餘減少5.00億英鎊；
- 利率一次減少100個基點（以零點為底線）將使IGD盈餘減少1.50億英鎊；及
- 為預計水平10倍的信貸違約將使IGD盈餘減少6.50億英鎊。

全體附屬公司均持續按照當地規管基準保持穩健的資本狀況。於二零一四年九月三十日，本集團英國分紅基金的財產\*價值估計為68億英鎊。此外，香港分紅基金的財產\*價值估計為15億英鎊。英國及香港分紅基金的財產不計入IGD。

股東於未來從英國及香港分紅基金轉讓權益的價值分別為24億英鎊及5億英鎊。該等價值並無任何進賬計入IGD（二零一三年九月三十日：2億英鎊）。

除穩健的資本狀況外，根據法定基準，英國股東年金基金信貸準備金總額亦為我們超越IGD盈餘的資本狀況提供保障。截至二零一四年九月三十日，該信貸準備金為21億英鎊，相等於支持年金負債的資產的6.4%，佔組合掉期息差的47%，而二零一三年十二月三十一日則為47%，二零一三年九月三十日為46%。

\* 為保持呈列方式一致，兩項財產均按英國審慎監管局第一支柱第二頂峰基準計算。Prudential Assurance Company的香港分公司已於二零一四年一月一日本地化為獨立的香港附屬公司。

## 附表 7

### 編製基準

附表所示格式與應用於過往財務報告期間的保險及投資產品之間的特點相符。除若干美國機構業務外，歸類為「保險」的產品指為監管匯報目的而被分類為長期保險業務合約者，即屬於根據英國審慎監管局規例下受規管活動指令附表一第二部分中的特定保險類別之一。

所示保險產品詳情包括對根據《國際財務報告準則》第 4 號「保險合約」被分類為不涉及重大保險風險的合約的供款。有關產品根據《國際財務報告準則》被描述為投資合約或其他金融工具。納入此類別的合約主要為英國保險業務中所承保的若干單位連結式與類似合約及美國業務中所承保的保證投資合約與類似融資協議。

期繳保費產品的新業務保費乃按年化基礎顯示。內部歸屬業務（如合約包括公開市場期權）則被分類為新業務。新業務保費反映承保業務相關的保費，包括就《國際財務報告準則》報告而指定為投資產品的合約的保費。

表中所指管理基金的投資產品乃單位信託基金、互惠基金及類似的零售基金管理安排。雖然適用於此類業務所附保單獲得成本及費用的《國際財務報告準則》認列及計量原則與適用於前述段落中所述根據《國際財務報告準則》第 4 號被分類為投資合約的保險產品者類似，但兩者並無關聯。

新業務利潤（除稅後）已採用本公司二零一四年中期報告中所載歐洲內含價值的估值方式及附表 5 所載假設釐定。

釐定簽立保單期間所承保新業務的歐洲內含價值基準價值時，已按法定基準申報所載分列年度及整付保費業務的相同基準將保費列入預測現金流量。

年度保費等值銷售額乃約整計算。



承董事會命  
**Prudential plc**  
**Alan F. Porter**  
集團公司秘書

二零一四年十一月十八日，倫敦

截至本公告刊發日期，Prudential plc 的董事會成員為：

*主席*

Paul Victor Falzon Sant Manduca

*執行董事*

Cheick Tidjane Thiam (集團執行總裁)、Nicolaos Andreas Nicandrou ACA、  
Pierre-Olivier Marie Georges Bouée、Jacqueline Hunt、Michael George Alexander McLintock、  
Barry Lee Stowe 及 Michael Andrew Wells

*獨立非執行董事*

Howard John Davies 爵士、Ann Frances Godbehere FCGA、Alexander Dewar Kerr Johnston CMG FCA、  
Kaikhushru Shiavax Nargolwala FCA、Anthony John Liddell Nightingale CMG SBS JP、  
The Hon. Philip John Remnant CBE ACA、Alice Davey Schroeder 及 Andrew Turnbull 勳爵 KCB CVO

\* 僅供識別